

La Petite Tunisie

Le Petit Tunisien

SOCIALE

La Tunisie Socialiste

Inscriptions 1^{re} page 5 fr. la ligne; 2^e page : 3 fr. la ligne
Abonnements et annonces payables d'avance

Rédacteur en chef: Emile LACROIX

Abonnements Tunisie-Constantine : 10 fr. par an.
France 12 — Etranger 18 fr. par an.

Où allons-nous ?

Dans un article antérieur nous avons exposé d'une façon générale en nous référant aux enseignements du passé les dangers de la crise sociale que traversent la plupart des états du monde civilisé.

Malgré la difficulté que l'on éprouve à analyser avec impartialité des événements politiques que nous vivons et qui ne peuvent nous laisser impassibles, quelle que soit la classe de la société à laquelle nous appartenons, il est hors de doute que chaque jour nous apporte la preuve de l'aggravation du mal.

Quand une chambre n'est plus à même d'apprécier les actes du Gouvernement avec assez de sérénité pour faire confiance aux ministres sur des points dont la futilité n'échappe à personne; quand après avoir remplacé un ministre par un autre qui, de toute évidence, avec la meilleure bonne volonté voulait continuer l'œuvre commencée, la même chambre se déjuge à 8 jours d'intervalle et lorsque enfin un nouveau Gouvernement n'arrive à réunir une majorité qu'en portant à 34 le nombre des ministres ou sous-secrétaires d'Etat, on peut en déduire que l'intérêt particulier de nos parlementaires passe avant l'intérêt de la République.

Dans la pensée de nos pères, qui l'avaient arrosé de leur sang, l'arbre était robuste et devait résister à l'injure du temps. Nous nous sommes trop endormis dans cette idée que rien ne pouvait l'abattre, ni les mutilations successives des partis innombrables qui s'en sont pris aux branches quand ils n'ont pas sapé les racines mêmes, ni l'indifférence coupable de ceux qui auraient dû veiller à son entretien. Notre pauvre régime est pourtant bien malade, et nul ne songe à confier les soins assidus qu'il réclamerait aujourd'hui à des mains expertes.

Les Gouvernements se succèdent, en effet, à la cadence de trois en deux ans, quand ce n'est pas davantage. Comment espérer dans n'importe quel ministère la moindre idée de suite ? « Monsieur le Bureau » est toujours là, direz-vous ? heureusement ! mais aussi au prix de quelle organisation routinière les affaires sont-elles traitées partout ? Que de stupidité et quel effroyable gaspillage d'énergie, d'argent et de temps pour réaliser la moindre des choses, faute d'un cerveau qui dirige et qui gouverne. Il faut avoir humé l'air des Administrations centrales pour savoir avec quel esprit reticent, on obéit à un ministre qui ne vivra que quelques mois et dont le successeur balayera toutes les créatures.

Les hauts fonctionnaires, qui gravitent autour de cette étoile filante, se sont du reste ménagés une place de tout repos, et ont en général un second fauteuil qui les attend dans un autre coin du ministère. Ils mettent à profit les splendeurs passagères pour se concilier de solides appuis dans l'éventualité d'une chute toujours prochaine. Et c'est ainsi que les intérêts de la chose publique, du haut en bas de l'échelle, s'effacent sans cesse devant des considérations d'ordre personnel.

Comment dans ces conditions réaliser des programmes de longue haleine à une époque où les problèmes économiques dominent les questions d'ordre politique. Faute de les avoir élucidés avec un esprit dégagé de tout souci électoral on versera infailliblement dans la guerre civile ou dans les batailles internationales.

Ajoutez à cela que chaque année qui s'écoule apporte aux éléments perturbateurs de la nation un appoint important de la nouvelle génération qui n'a pas connu la période d'avant-guerre, c'est-à-dire l'époque où le pays jouissait d'une prospérité de bon aloi assise sur le labeur et non sur l'égotisme. Dans son ensemble, cette génération ne respecte rien, ne tient à rien et vit insouciant du patrimoine social qu'elle dilapide à la façon du fils de famille dévorant le bien familial.

Des gens, qu'on aurait toutes sortes de raisons de croire perspicaces parce qu'ils furent de brillants intellectuels, affichent en manchette, sur le journal « aux idées avancées » qu'ils patronnent, des aphorismes du goût suivant :
« Quand donc le peuple se sentira-t-il las de toute cette cuisine parlementaire ?

Quand donc se résoudra-t-il à nous confier les soins du nettoyage ? »

Ou encore : « Vive la Commune ». Pourquoi pas, tel Renaudel : « Qu'on nous laisse le pouvoir, nous mettrons la légalité en vacances ». Dans cet ordre d'idées c'est la dictature ou la révolution.

Est-ce bien la révolution que l'on veut ? et alors, a-t-on réfléchi à ce que pourrait être une révolution en France avec les apports d'après-guerre, composés d'une tourbe étrangère dont on ignore la densité, les bas instincts et la violence.

En temps normal, ce sont déjà les minorités agissantes qui seules entraînent les décisions; espère-t-on que, l'ordre naturel des choses étant démolí, ce seraient encore les idéalistes qui obtiendraient de ces succès faciles d'éloquence en l'union publique. Nul doute que pour éviter d'être eux-mêmes les premiers pendus, ils devraient user de la manière forte, à l'instar de leurs chers camarades de Russie. La manière forte dans ces cas là, c'est la peine de mort à la discrétion d'un petit comité. Il faut pourtant se rendre à l'évidence : qu'elles aient évoluées en Chine, en Perse, en Turquie, au Mexique, en Russie ou en France les révolutions se sont toujours traduites par les mêmes boucheries.

Ne serait-il pas plus sage, au lieu de rechercher à plaire par des moyens à la portée du vulgaire et d'irriter ainsi les foules par des promesses que l'on ne réalise pas, de travailler plus modestement, non pas en démagogues, mais en juristes, à l'élaboration de lois sociales calquées sur celles des pays voisins qui en ont retiré d'heureux effets. Quand on a la bonne fortune de pouvoir profiter, en cette matière délicate, de l'expérience et des autres, on doit éviter d'innover. Sur le terrain économique et social, le progrès est lent à se manifester, et on a bien rarement brûlé les étapes; le bonheur des hommes et des peuples ne peut résider que dans l'acceptation du labeur quotidien auquel, du reste, toutes les classes de la société sont obligées aujourd'hui de payer leur tribut. Dans notre Régence la décision appartient au bulletin de vote, c'est donc une éducation civique, sage et longuement préparée qui est le remède au mal que nous constatons.

Il faut lutter d'abord contre les enfantillages démagogiques auxquels nous assistons. En tout et partout on promet plus de beurre que de pain et, chose curieuse, ce sont ces procédés qui réussissent toujours, qu'il s'agisse de la mévente des blés, du vin, du fer, de la crise des traitements des fonctionnaires ou des ouvriers; promettez la lune et on vous applaudira. Ce travers est très répandu, et le même besoin de sympathie populaire affecte également du petit au grand dans bon nombre de nos administrations quiconque détient une parcelle d'autorité.

Mœurs d'après-guerre soit, mais combien plus sympathiques nos vieux parlementaires d'autrefois toujours bienveillants certes, mais un peu distants et qui n'accordaient pas leur estime à tout venant. Combien plus discrètes et plus sensées aussi les maximes qui définissaient la politique de nos vieilles feuilles de chou d'autan. CIVIS.

Les dix ans de "Tunis-Socialiste"

Notre confrère « Tunis-Socialiste » est entré dans sa dixième année d'existence, ce qui est un bel âge en Tunisie, en faisant paraître un numéro spécial, imprimé en rouge, comme son titre, qui a reçu d'unanimes félicitations pour sa parfaite présentation, nous y joignons les autres sincèrement.

Mais pourquoi diable Duran a-t-il rappelé que le journal devait s'appeler « Tunis-Socialiste », mais que Lacroix opposa son veto.

Si j'ai opposé mon veto, Duran sait très bien pourquoi, et puisqu'il n'a rien dit, il me met dans l'obligation de m'expliquer, le public jugera si j'avais tort ou raison.

Un matin, à l'imprimerie de la Renaissance, qui était notre imprimerie commune, j'appris par le maître-typo qu'un nouveau journal allait paraître avec le titre la « Tunisie Socialiste » qui m'appartenait depuis une quinzaine d'années puisqu'il figurait dans la manchette de mon journal « La Petite Tunisie Socialiste » et sous lequel je recevais souvent des communications, des avis, des

annonces, des abonnements, en un mot, tout ce qui fait l'existence d'un journal.

Mais tous cela n'aurait rien été si on n'avait demandé en camarade de céder le titre. Je l'aurais fait très volontiers, de bon cœur même, mais puisqu'on s'était passé de me le demander et qu'on entendait disposer de ce qui m'appartenait sans conteste possible, je prévis Duran, lui-même, que je m'opposais à la parution du journal sous le titre de « La Tunisie Socialiste » et qu'au besoin j'aviserai et ferais valoir mes droits.

— Le titre est déjà gravé, dit-il, et nous allons paraître...

— Vous n'avez qu'à en prendre un autre, cherchez et vous trouverez.

Comme il tenait par-dessus tout à voir figurer le mot socialiste dans le titre, il me dit : « Et « Tunis-Socialiste » ?

— Va pour « Tunis-Socialiste », car je ne voulais pas mettre des camarades dans l'embarras.

Mais à partir de ce moment, changement à vue dans nos relations, sinon avec Duran et un ou deux fondateurs du nouveau journal, un fossé était creusé.

C'est à peine si lors de nos rencontres un sec bonjour était échangé.

Et cela continue, sauf toujours avec Duran qui n'oublie pas nos bonnes relations d'avant-guerre.

Et puis, bien que socialiste, c'est un gentleman, il l'est jusqu'au bout des ongles, il n'y a qu'à le voir pour en être convaincu. Em. L.

Ne touchez pas au Charâa

Voilà qu'on reparle d'introduire des réformes au Charâa.

Comme autrefois à M. Lucien Saint, nous disons à M. Manceron : Ne touchez pas au Charâa, nous n'avons rien de bon à y gagner, et nous risquons de nous aliéner la masse indigène.

Si Tahar Khéreddine qui n'en est pas à une maladresse près, doit pourtant se souvenir que l'ancien Bey était opposé à toute réforme parce que le Charâa est un tribunal chargé d'appliquer la loi divine, et que M. Lucien Saint ne voulut pas aller contre la volonté du souverain d'alors.

S. A. le Bey Ahmet est, lui aussi, opposé à toute réforme, alors pourquoi veut-il que M. Manceron passe outre et force la volonté du souverain pour complaire à un quateron de réformistes qui passent pour inspirer le ministre de la justice ?

Non, M. Manceron ne fera pas cela, il a trop haut le souci des intérêts de la France, aussi se gardera-t-il de toucher au Charâa.

Et la masse indigène lui en sera reconnaissante.

Si on a recruté à grands frais une pléiade de fonctionnaires pour appliquer des réformes, comme le dit notre grand confrère du matin, on n'a qu'à les verser dans d'autres services où on trouvera aisément à les caser.

Et tout sera pour le mieux dans la meilleure des Tunisies.

Le Maroc nous devance toujours en tout et pour tout

Aujourd'hui les wagons-poste. Demain la téléphonie S. F. avec le Baudot-Verdan.

Depuis longtemps déjà, on réclame en Tunisie des wagons-poste sur les principales lignes de Tunis à Ghardimaou, Sfax et Kalaâ-Djerda.

Les jours de courrier, bien qu'on ait augmenté sérieusement la place affectée sur les trains au service postal, les sacs de dépêches ou de colis-postaux sont si nombreux qu'on est obligé d'en laisser une forte partie sur la plate-forme du fourgon, la place manquant.

Si on les entassait dans le fourgon, c'est le convoyeur lui-même qui serait obligé de rester dehors et mis ainsi dans l'impossibilité de travailler.

Au Maroc, il en était de même aussi sans hésitation le Directeur général de l'Office Postal Chérifien a réclamé des wagons-poste que viennent de lui être livrés.

Et le Résident Général a inauguré, il y a quelques jours, en gare de Rabat, le premier bureau postal ambulante de Casablanca à Tanger.

Ces wagons-poste, d'un modèle nouveau, seraient, paraît-il, les premiers circulant en Afrique du Nord.

Dès 22 heures, dit le « Petit Marocain », M. Saint était là en compagnie de MM. Dubeauclard, directeur général de l'Office Postal; P. Voizard, chef de Cabinet du Résident Général et de quelques invités de marque ainsi que plusieurs confrères.

A l'issue de la visite, tout le monde se rendit au buffet où un champagne d'honneur était offert au Résident Général.

Lorsque le vin pétilla dans les coupes, M. Dubeauclard prononce une allocution dans laquelle il remercia le Résident d'être venu inaugurer le premier wagon-poste mis au service de l'Afrique du Nord. Il fit ressortir le gain de temps que réalisera cette innovation, ainsi que les économies. Il termina en levant son verre au Résident Général et à toutes les personnes ayant voulu assister à la modeste inauguration de cette innovation utile, constituant un progrès pour le Maroc.

M. Lucien Saint, répondant à M. Dubeauclard, dit :

— J'ai toujours entendu dire que Rabat est une ville où sévit la sécheresse. Je suis d'autant plus agréablement étonné que je vois couler ici des ondes de champagne. Il m'est aussi agréable que le vin de France pétille ce soir pour l'inauguration d'une œuvre française.

Il fait ressortir ensuite que tout le progrès accompli au Maroc ajoute autant de prestige à la France. Le Résident évoque la période de sa carrière où il avait connu, en 1900, des wagons-poste de la Métropole incommodes, mal suspendus, où le travail était pénible. Il rappelle la grande guerre où il avait voyagé dans ces wagons de Paris à Marseille. Il voit avec plaisir le réseau du Maroc doté de wagons-poste confortables, qui apportent une amélioration au trafic postal dans les relations entre les villes. Il fait l'éloge de M. Dubeauclard, fonctionnaire zélé, intelligent, chef strict mais bienveillant, qui ne néglige aucun moyen pour doter ses services de moyens d'action nouveaux. Le Résident dit savoir que M. Dubeauclard se propose de réaliser d'autres améliorations, notamment de doter le Maroc du Baudot-Verdan, qui le mettra en relations avec les pays du monde entier. Il termine en remerciant tous ceux qui collaborèrent à cette nouvelle réalisation dont il attribue à M. Dubeauclard la plus grande part de mérite. Puis une coupe de champagne est offerte au personnel du wagon-poste avec lequel le Résident s'entretient simplement.

A 22 h. 45, le Résident se rend de nouveau au quai et assiste au départ du train, puis il prend congé et gagne la Résidence Générale.

Il ressort des déclarations du Directeur de l'Office Postal Chérifien que la mise en circulation de wagons-poste fera réaliser des économies.

Alors, qu'attend-on pour imiter le Maroc nous, qui aurions dû le devancer depuis longtemps.

Echos & Nouvelles

LE RESIDENT GENERAL AU CAP-BON Et partout il reçoit, cela va sans dire, l'accueil le plus déférent de toutes les populations ravies de sa visite.

Autrefois, quand les de Carnières, Aubé, Mille-Laurans, Homberger, et autres, vivaient le Cap-Bon, était l'objet de l'attention et de la sollicitude des Résidents Généraux.

Mais depuis la parque cruelle est passée par là, et le Cap-Bon était délaissé depuis longtemps.

La visite de M. Manceron montrera aux colons de cette région, l'une des plus fertiles de la Régence, que le représentant de la France étend la sollicitude sur tous nos compatriotes et sur toute la Tunisie.

Mme MANCERON EN FRANCE Mme Manceron, la jeune et charmante épouse du Ministre, que devait s'embarquer pour France à bord d'un courrier

maritime, a préféré au dernier moment partir par l'avion.

La mode va décidément à l'avion moyen de locomotion plus hâtif que le bateau, mais plus dangereux et pas à la portée de toutes les bourses.

Un jour viendra peut-être où des avions géants permettront de se rendre aussi facilement en France qu'on va à Sfax ou à Gabès par chemin de fer.

En attendant, Mme Manceron, Mme et M. Bonzon, pour ne citer qu'eux, donnent l'exemple, ce qui doit réjouir la Compagnie aéronavale.

PCUR LES INONDÉS DU SUD-OUEST M. Rouzard, l'éminent directeur des Chemins de fer algériens de l'Etat, désireux d'associer son réseau aux manifestations de solidarité en faveur des sinistrés des régions du Sud et Sud-Ouest de la France atteints par les récentes inondations, a ouvert une souscription parmi le personnel.

DANS LA PRESSE M. Bouzanquet nous annonce la création d'un journal de propagande et d'éducation syndicales qui paraîtra sous le titre de la « Tunisie Ouvrière », et sera bi-mensuel comme la « Voix des Cheminots ».

Nous lui souhaitons longue vie et prospérité.

DANS LA LEGION D'HONNEUR M. Crancier, directeur général des Finances, est nommé officier; MM. Durandea, directeur du Sfax-Gafsa, Bernard, Digoy, contrôleur civil; Ventre, président de la Chambre de Commerce de Tunis, et Mme Eygenschenk, directrice de l'école musulmane.

Toutes nos félicitations aux nouveaux promus.

Nous ne connaissons pas encore la promotion du Maroc, et voulons espérer que le nom de Mme Andrée Lucien Saint y figurera comme l'ont annoncé plusieurs de nos confrères locaux jusques et y compris le journal italien l'« Unione »; c'est-à-dire que l'unanimité de la population de Tunisie désire ardemment voir récompenser le dévouement de Mme Saint pour les Œuvres de l'Enfance.

HYMENEË Le très sympathique docteur Cuénod, chevalier de la Légion d'honneur et Mme nous font aimablement part du mariage de leur fils Raymond, ingénieur à la Société l'Alstahm à Belfort avec Mlle Liliane Dénéreaz, fille de M. Dénéreaz, ingénieur et de Mme à Bloinay-sur-vey (Suisse française).

En cette heureuse circonstance nous adressons nos vœux les meilleurs aux futurs époux, dont le mariage sera célébré le 9 courant à Vevey et nos félicitations aux familles.

POURQUOI Les Hommes RAFFOLENT de cette jeune fille
Les femmes du grand monde, les actrices, les stars de cinéma — doivent de toute nécessité être belles — leur succès et leur prestige l'exigent. Elles savent que la Mousse de Crème qui se trouve mêlée à la Poudre Tokalon fait tenir la poudre toute la journée — en dépit de la transpiration provoquée par la danse, le jeu de tennis ou de golf, ou le fait de rester étendue sur la plage en plein soleil. C'est un procédé Tokalon exclusif et breveté. Le nez cesse instantanément d'être brillant et toute trace d'aspect gras disparaît immédiatement. Elle donne au teint une fraîcheur et un attrait juvénile qu'il est impossible de décrire et que les hommes adorent. N'attendez pas un jour de plus pour essayer cette poudre si différente des autres. Dans la gamme très étendue des nuances de la Poudre Tokalon, vous en trouverez une qui conviendra parfaitement à votre carnation naturelle. Protégez votre peau — embellissez votre teint — ayez l'aspect plus jeune — Employez la Poudre Tokalon. Elle est pure. Elle est peu coûteuse. Nous vous garantissons le succès.

POURQUOI Les Hommes RAFFOLENT de cette jeune fille



AU MAGASIN GENERAL

Il y a quelque chose de changé au Magasin Général depuis la mort du très regretté M. Colombe, dans les relations avec la presse locale.

Est-ce un bien, est-ce un mal, seule la direction de Marseille est à même de juger et de comparer les résultats obtenus.

Mais sans être dans le secret des dieux, nous ne croyons pas que la nouvelle orientation donne à la maison des résultats meilleurs qu'autrefois, car il est facile de s'en assurer les jours de grandes ventes.

LE TRAIN DE NUIT ALGER-TUNIS

Nous avons été étonnés d'apprendre que la Direction des Chemins de fer algériens de l'Etat avait pu élaborer un projet de train jusqu'à Ghardimaou et Tunis sans en référer à celle des chemins de fer tunisiens.

La vérité était toute autre, comme vient de le faire savoir l'honorable directeur des chemins de fer algériens, le nouvel horaire des trains de nuit a été établi en parfait accord entre les deux Administrations.

Il y a, certes, un progrès marqué sur l'horaire actuellement en vigueur qui ne donne cependant pas pleine et entière satisfaction, car c'est pas à 16 h. 20 qu'on aurait voulu voir partir de Tunis le train dit de nuit, c'est à 20 heures, après le repas du soir; quant à l'heure de l'arrivée, 10 h. 05, de celui d'Alger, elle paraît un peu tardive, car de 5 heures 14 plus 16 minutes d'arrêt soit 5 h. 30, heure tunisienne, à 10 h. 05, cela fait 4 h. 35 pour accomplir les 182 kilomètres, ce qui est excessif pour un train dit à marche accélérée, puisqu'aussi bien nos trains peuvent rouler jusqu'à 90 kilomètres à l'heure, grâce au renforcement de la voie accomplie depuis quelques années, ce train ne devrait donc pas mettre plus de 3 heures pour franchir la distance de Ghardimaou à Tunis, et nous montrerions ainsi la supériorité de nos chemins de fer sur ceux de la colonie voisine l'Algérie, qui fête drolétement son centenaire avec ses chemins de fer à marche trop réduite pour ne pas dire de tortues.

LA CONFERENCE NORD-AFRICAINE
On annonce que la Conférence Nord-Africaine qui devait se réunir en notre ville, au printemps de 1929, et ne le put par suite de la nomination de M. Lucien Saint au Maroc et de M. Manceron à Tunis, se réunira à Alger le 6 juillet prochain.

Le tour de Tunis est-il sauté ou Alger est-elle choisie comme siège définitif des Conférences Nord-Africaines.
A notre humble avis, Alger, se trouvant au centre entre la Tunisie et le Maroc, toutes les Conférences devraient s'y réunir.

Et sans le concours des Smalas de fonctionnaires que traînent après eux les dirigeants.
Saint-Cergues-les-Voirons (HAUTE-SAVOIE) STATION CLIMATIQUE

Altitude de 500 à 1.000 mètres, renommée pour son air pur.
Forêts de sapins. Vue magnifique : lac Léman, le Jura et les Alpes.
Gare : SAINT-CERGUES-LES-VOIRONS, sur la ligne P.-L.-M. Bellegarde-Evian.

Services d'auto-cars journaliers, pour toutes les excursions des environs : Chamonix, Anney, Tour du lac Léman, Grand Saint-Bernard, les Aravis-Aix-les-Bains, Evian et vallée d'Abondance, la Faucille-Saint-Claude, etc., etc.
Taxe de séjour de 0 fr. 20 à 0 fr. 50, avec perception maximum de 28 jours, et nombreuses réductions ou remises.

Nombreux hôtels et pensions à des prix très avantageux. Prix spéciaux pour avant et arrière-saison.
Hôtels et pensions à partir de 25 fr. :
Val Fleuri;
Montauban;
Les Cerisiers;
L'Archet-les-Sapins;
De France et la Poste;
Du Commerce;
Bossou Jules;
Chevalier Louis;
Les Glycines;
Bon Accueil;
Les Marronniers;
Liane;
La Marquise;
Des Voirons;
Mouchet François;
Rosset François;
Perrollaz Henri;
Bon Séjour;
Les Muguets;
Les Hironnelles (nombre limité).

A 1 kilomètre de Saint-Cergues : Machilly, pension franco-suisse.
Pour tous renseignements, s'adresser au Syndicat d'Initiative de Saint-Cergues-les-Voirons (Haute-Savoie).
BREVET TUNISIEN N° 3509
La Société dite : A.-G. Prior, exploitation de brevets, à Glaris (Suisse), propriétaires du brevet tunisien d'invention N° 3509 et du 18 juillet 1927, relatif à : « Brûleur en forme de récipient pour combustible liquide », désire entrer en relation avec un industriel de Tunisie pour la vente ou la concession de licences pour l'exploitation dudit brevet.
Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à Tunis, 20, rue de Russie.

Administration des Habous

AVIS DE LOCATION

Il est donné avis au public que le jeudi 24 avril courant, à 3 heures de l'après-midi, il sera procédé au siège de l'Administration des Habous, à la location par voie d'enchères et pour la saison estivale, les locaux suivants :

1° Premier étage à droite de l'immeuble faisant face au Café « Es-Safsaf » à La Marsa, habous M'hammed Khaznadar.

Mise à prix : 3.551 francs.
2° Un Café Maure confiné à l'Oukala Khaznadar, à La Marsa, habous M'hammed Khaznadar, à La Marsa, habous M'hammed Khaznadar.

Mise à prix : 1.070 francs.
3° Un premier étage, dans l'Oukala précitée.

Mise à prix : 2.810 francs.
4° Quarante et une chambres dans la dite Oukala.

5° Quatre boutiques contiguës à l'Oukala en question.

6° Trois magasins près du Café « Es-Safsaf », à La Marsa.

Les chambres, boutiques et magasins, seront loués séparément sur les mises à prix indiquées sur les affiches placardées à la Djemaïa et à l'Oukala de La Marsa.

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à M. Mohammed ben Othman, rue Bab-Souika N° 168, ou au Bureau Foncier N° 28 de l'Administration des Habous, 55, rue de l'Eglise à Tunis.

Le Directeur des Habous : ALI SAKKAT.

Grand Hôtel & Hôtel de France

8, rue Léon Roches TUNIS

Eaucourante Ascenseur
2 appartements avec salle de bain privée
Chauffage central partout

Grand Hôtel St-Georges

Chauffage central - Eau courante

Souffle du Zéphyr

MARSA-PLAGE

Situation unique face à la mer
Jardin - Terrasse - Eau courante

J EYMON & Cie, Propriétaires



LE CHAT NOIR

70°

EAU DE COLOGNE

TRIPLE EXTRAIT



AGENCE GENERALE D'ASSURANCES LA NATIONALE

Vie, Incendie, Accidents de toute nature, Vol, Grêle

« LA NATIONALE », se classe comme les années précédentes en tête de toutes les Compagnies françaises, dépassant de beaucoup la Compagnie venant immédiatement après elle.

Siège Social : 2, rue Pillet-Villi et 47, rue Laffé - PARIS

S'adresser pour tous renseignements chez

MM. Eugène BESSIS & Fils, Agents généraux

4, av. de France - TUNIS - Téléph. 479

Chaux Hydraulique et Ciments PAUL POTIN

EPOT : Rue de Turquie (Port)

BUREAUX : 29, Avenue Jules-Ferry - TUNIS

Téléphones : 1.87 Potinville Réseau Hammam Lif N° 2

Banque Franco-Tunisienne

des prêts mobiliers et monts de piété tunisiens.

La Société délivre des Bons de Caisse qui rapportent CINQ pour CENT NET d'impôt à vue, CINQ et DEMI pour CENT à 1 an. On peut dire que c'est le roi des placements. 13, Rue d'Alger - Tunis.

Compagnie de Navigation Mixte

Cie Touache - Paquebots-Poste Français

Imm. au Trib. de Commerce de Lyon N° B 1024

AGENCE DE TUNIS

Service régulier entre Marseille-Tunis et Tunis-Marseille Pour fret et passages, s'adresser aux Bureaux de l'Agence à Tunis, Rue d'Alger

L'Agent principal : Casimir PEDELUPE

Office Français Immobilier & Commercial - ASSURANCES

(28^e ANNÉE)

28 Rue d'Italie - TUNIS - Téléph. 18.06

Vous qui désirez vendre : Fonds de Commerce, Immeubles, Terrains, etc., et qui ne trouvez pas d'acquéreur sur place, adressez-vous en confiance à OFFICE FRANÇAIS.

C^{te} Générale Transatlantique

Services Maritimes de la Méditerranée

AGENCE DE TUNIS

Pour tous renseignements, s'adresser à l'Agence, 3, r. Es-Sadikia Départ de Tunis pour Marseille directs tous les samedis à 5 h. du soir. - Départs de Bizerte pour Marseille les mardis à 17 h.

KORBOUS, Station Thermale

15 NOVEMBRE 15 MAI

GRAND HOTEL DES THERMES

(1^{er} ordre) - Eau courante

HOTEL DES SOURCES

Service par auto-cars, 71, rue de Serbe - Cuisine et cave réputées - Lingerie - Tennis - Cercle des Etrangers - Etablissement Thermal

Arrangements pour séjour

Renseignements, brochures, dépliant : tarifs : 11, avenue Roustan, Tunis.

ANIS BERGER

Claude Berger et Cie - Marseille

Apéritif Anisé

DEMANDEZ PARTOUT

le Khum Chauvet

JULES CURTELIN ET JEAN CASSAR

Représentants-dépositaires

4, Rue de Flandres - TUNIS

Pianos

ERARD, PLEYE & HOFMANN

Les Trois marques mondiales

J. & A. Bembaron

5, Rue Es-Sadikia - TUNIS

N. B. - Etant donné l'importance de nos achats nous vendons nos pianos à des prix défiant toute concurrence.

Place en Or

Sur terrain d'avenir. Grand lotissement : 40.000 mc. au Belvédère-supérieur par lots de 400 à 500 mc. Facilités de paiement.

S'adresser chez Ange NACCACHE, 8, Rue d'Alger, à Tunis - Tél. : 40.49.

Administration des Habous

AVIS DE LOCATION

Une carrière de sable comprise dans le terrain nu de l'olivette « Boukris », sise à L'Ariana, Caïdat de la Banlieue de Tunis et dépendant de la fondation habous de la Meghara Elhadia, gérée par le Cheikh Si Chadli Belhassen, demeurant 10, rue du Trésorier, à Tunis.

Il est donné avis au public que le 14 avril courant, à 10 heures du matin, il sera procédé au siège de l'Administration des Habous à Tunis, à la mise aux enchères de location de la carrière sus-indiquée, pour une durée de trois ans.

Mise à prix par an : 4.000 francs. Les clauses et conditions de la location sont communiquées par le bureau foncier N° 28 de la Djamaïa, 55, rue de l'Eglise, à Tunis.

Le Directeur des Habous : ALI SAKKAT.

Grande Pharmacie du Marché

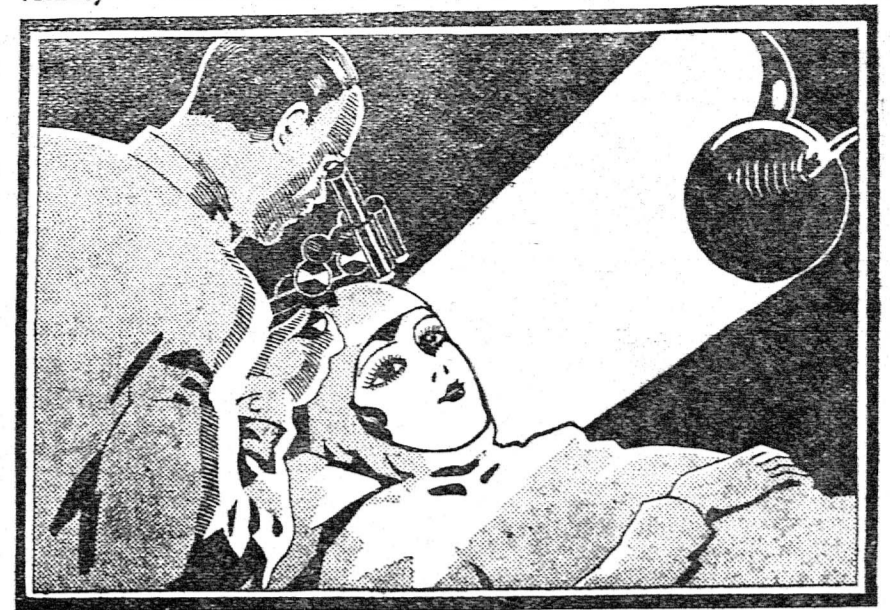
10, Rue d'Espagne - TUNIS - Tél. 5.85

Paul JARMON, docteur en Pharmacie, Licencié ès-sciences, ex-chef de Travaux à la Faculté de Médecine de Toulouse. Pharmacie d'ordonnances : Produits purs. Prix modérés. Livraisons à domicile. Expédition à l'intérieur. Fournisseur de l'Amicale des postiers français et de l'Amicale des postiers indigènes.

Le Gérant : E. LUMBROSO Imp. GORSSE, BASCONE et MUSCAT

Nouvelle Découverte Pour Faire Paraître Les Femmes Jeunes

Due au PROFESSEUR Dr STEJSKAL de la Faculté de Médecine de Vienne, - dont l'autorité en dermatologie est mondialement reconnue.



ENTRE 19 ET 50 ANS

il ne sera plus possible de dire l'âge d'une femme

Il a été maintenant prouvé par le Professeur Dr Stejskal et d'autres spécialistes notoires que votre peau peut manger : c'est-à-dire qu'elle peut absorber certains aliments spécialement préparés qui sont rapidement transformés en tissus vivants et sains. C'est ainsi qu'une peau vieillie et fanée peut rapidement se rajeunir. Une femme de 50 ans peut facilement n'en paraître que 30 et obtenir un teint qui ferait l'admiration et l'envie de bien des jeunes filles. Dans un article récent d'un Journal Médical de Vienne, le Professeur Dr Stejskal déclare : « La crème fraîche et l'huile d'olive prégérées combinées avec du jaune d'œuf et des extraits végétaux finement émulsionnés sont rapidement absorbées par la peau qu'elles nourrissent à l'endroit même où l'élément est

appliqué. Nous garantissons contre 100.000 francs que la Crème Tokalon, couleur rose, contient les éléments nutritifs extrêmement nourrissants, recommandés ci-dessus par le Dr Stejskal. Elle revivifiera et rafraîchira votre peau, d'une manière à peine croyable même en une nuit. Employez l'aliment pour la peau, couleur rose, le soir avant de vous coucher et l'aliment pour la peau, couleur blanche, le matin, car chacun a une action différente. Si vous en usez de cette manière, nous garantissons d'heureux résultats dans tous les cas. Ne confondez pas les Crèmes Tokalon, aliments pour la peau, avec les crèmes de toilette ordinaires qui ne contiennent pas de véritables éléments nutritifs.

Administration des Habous

AVIS DE LOCATION

Une boutique, 6, rue Souk-el-Leffa, à Tunis, fondation des mégérças.

Mise à prix Fr. 500 00

Un magasin à Sidi-Boulabiodh, La Mannouba (fondation des Fontaines)

Mise à prix Fr. 85 00

Une boutique, 140, rue El-Hadjamime, à Tunis (fondation des Lieux Saints).

Mise à prix Fr. 1.600 00

Une boutique, 67 bis, rue Bab-Saâdoun, à Tunis (fondation des oratoires).

Mise à prix Fr. 432 00

Une chambre contiguë à la zaouïa de Sidi-Hamida El-Annabi, à Radès (fondation des Zaouïas).

Mise à prix Fr. 600 00

Une boutique, 38, rue El-Morkadh fondation habous privé d'Ahmed El-Karoui).

Mise à prix Fr. 800 00

Il est donné avis au public que le jeudi 17 avril courant, à 10 heures du matin, il sera procédé au siège de l'Administration des Habous, à Tunis, à la mise aux enchères de location des immeubles ci-dessus indiqués.

Les quatre premiers pour le restant de

l'année en cours et la totalité de 1931, le cinquième pour une année seulement et le sixième pour le restant de 1930 et la totalité de 1931 et 1932, la mise à prix étant indiquée en regard de chaque immeuble.

Pour tous renseignements, s'adresser au Bureau Foncier N° 28 à l'Administration des Habous, 55, rue de l'Eglise, à Tunis.

Le Directeur des Habous : ALI SAKKAT.

BREVET TUNISIEN N° 3163

M. Angelo Piccaluga, ingénieur à Livourne (Italie), propriétaire du brevet tunisien d'invention N° 3163 du 16 juin 1924, relatif à : « Procédé et outil pour l'application de capsules à fermeture hermétique aux trous de vases métalliques », désire entrer en relation avec des industriels de Tunisie pour la vente ou la concession de licences pour l'exploitation dudit brevet.

Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à Tunis, 20, rue de Russie.

Maisons recommandées

Tunisia-Palace, 1^{er} ordre, au centre de Tunis des gares, des bateaux, de la poste, des théâtres - Cuisine réputée à prix fixe, à la carte - Ascenseur.

Grande Fabrique d'Espadrilles Ripoll Mentzer et Garcia - Tél. : 24.17 - 1, Rue Al-Djazira, Tunis - Gros, demi-gros, détail.

Restaurant du Japon

G. FIORINI (Propriétaire)

-0- 7, Rue Amlicar - TUNIS -0-

Service à la Carte - Repas sur commande - Vraie cuisine italienne - Spécialité de Ravioli et Cassate - Vins Fins de la Maison ROUFF de Naples - Vins du Piémont et Vins de Chianti.

Société Générale pour la Fabrication de la Dynamite

Procédés et Brevets A. NOBEL

PELLET César, agent

DEPOSITAIRE A TUNIS : 9, Rue de Bretagne Dynamite Gomme A et N° 1 Détonateurs, Mèches de mines, 3 tissus goud round - Téléphone 1.89. Adresse Télégraphique : Pellet - Tunis

L'HUILE QUI GRAISSE LE PLUS

« Vacuum Mobiloil »

Marque « GARGOYLE »

Maison A. MODIGLIANI

Agent général et Dépositaire pour la Tunisie 5, Rue Saint-Charles - TUNIS

Télégr. : Import-Tunis Tél. : 0.74

Aux Armes & Munitions de France

Spécialité de Fusils à baguette, à percussion Centrale et à Hammerless

Choix de REVOLVERS et PISTOLETS automatiques Vente de Poudre de l'Etat

TAIEB ELLAMTI - SOUSSE

Tél. : 80 - Télégr. TAIEB ELLAMTI - SOUSSE

Société Générale

Pour aviser le Développement du Commerce et de l'Industrie en France Société Anonyme fondée en 1864 au Capital : 500.000.000

Siège Social à Paris : 29, Boulevard Haussmann Agence de Tunis, Place de Rome

PRINCIPALES OPERATIONS

Comptes de Dépôts de fonds et comptes courants intérêts - Escompte et encaissement d'effets de commerce - Avances sur marchandises et connaissements - Crédits documentaires - Délivrance de chèques sur tous pays - Opérations de Bourses - Souscriptions sans frais aux émissions - Avances sur titres - Garde de titres - Paiement de coupons - Virement télégraphiques - Lettres de crédit circulaires en francs et en monnaies étrangères - Change de monnaie. Correspondants sur toutes les places de France et de l'Etranger

GARAGE VICTORINE

12, Rue de Vesoul

Machines Agricoles

R. WALLUT & C^{ie}

Société Anonyme au Capital de 40 millions de Francs entièrement versés

TUNIS - 99, Rue de Portugal - TUNIS

COLLECTION LA PLUS COMPLETE

DE MACHINES POUR L'AGRICULTURE

Catalogues et renseignements franco sur demande Adresse Télégr. : Wallut - Tunis - : Téléph. : 1.74

BANQUE DE TUNISIE

Société Anonyme au Capital de 8.000.000 de francs

Siège Social à Bizerte, 3, Rue Es-Sadikia

Succursales à BIZERTE, SOUSSE et SFAX

Emission de chèques et lettres de crédits - Change de monnaies - Garde de Titres et Objets précieux - Dépôt à vue et à terme et toutes opérations de banque.

Agence de la Compagnie Générale Transatlantique

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

B. BISMUTH

Importateur direct de la Société Générale

des Tuileries de Marseille et Cie

Chaux et Ciments « Valette-Viallard » de Cruas admis par les Administrations des Travaux Publics et du Génie Militaire

Fers, aciers marchands

Usine d'Agglom. en Ciment à Djebel-Djelloud

ENTREPOT : 8, Rue de Portugal (prolongée)

BUREAUX : Rue Es-Sadikia

Grande Distillerie Tunisienne

G. & E. LICARI

USINE A VAPEUR

Rue d'Espagne et Rue de Besançon - TUNIS

Liqueurs de premier choix - Vins en gros SPECIALITE D'AMER ET DE FERNET LICARI Récompenses à plusieurs expositions et concours. - Médaille d'or. - Exposition Universelle de Paris 1900. - Médaille vermeille au Concours de Paris 1900.